

یکی از سوالات تشریحی ۲ نمره ای اختیاری است و نباید پاسخ دهید

۱. با توجه به روایت «فَإِذَا أَرَدْتَ أَنْ تَقُومَ إِلَى الصَّلَاةِ فَلَا تَقُومُ إِلَيْهَا مُتَكَاسِلًا وَلَا مُتَنَاعِسًا وَلَا مُسْتَعْجَلًا وَلَا مُتَأَلِّهِيًا وَلَكِنْ تَأْتِيهَا عَلَى السُّكُونِ وَالْوَقَارِ وَالتَّوَدُّةِ، كدَامِ وَازَّهِ شِنَاسِي صَحِيحِ نِيَسْتِ؟
الف) الكسل: التناقل عن الشى و الفتور فيه.
ب) النعاس: الوَسْنُ. السنة من غير نوم.
ج) التَّوَدُّة: التسرُّع و السرعة.
د) العجلة: خلاف البطء.
۲. أَيُّهَا النَّاسُ سَبِّعْ مَصَابِبَ عِظَامٍ نَعُودُ بِاللَّهِ مِنْهَا عَالِمٌ زَلَّ وَ عَابِدٌ مَلَّ وَ مُؤْمِنٌ حَلَّ وَ مُؤْتَمِنٌ غَلَّ وَ غَنِيٌّ أَقْلٌ وَ عَزِيْزٌ ذَلَّ وَ فَقِيْرٌ اعْتَلَّ، كدَامِ وَازَّهِ شِنَاسِي صَحِيحِ اسْتِ؟
الف) عالم زل: عالمی خوار شود.
ب) مومن خل: مومنی که شدیداً نیازمند شود.
ج) فقیر اعتل: نیازمندی که فلج شود.
د) موتمن غل: ثروتمندی که خیانت کند.
۳. ترجمه صحیح در واژگان زیر را انتخاب کنید:
الف) العریكة (در الن لهما عربکتی): تخت
ب) الضمان: گرسنه.
ج) الرقدة: متکا یا بالش.
د) العسوف: ستمگر.
۴. کدام گزینه درباره حدیث «حسن البشر، أول العطاء و أسهل السخاء» صحیح نیست؟
الف) بشر در مقابل عیس - صورت درهم گرفته - است.
ب) اول العطاء چون آدمی در دیدارها با سیمای خود سخن می گوید.
ج) اسهل السخاء چون این شیوه سخاوت مستلزم خرج کردن اموال نیست.
د) بشر کنایه ای از بشریت در هر دوران است.
۵. تفاوت دو جمله «وعلى ما أكلوا عليه» و «ومما أكلوا» چیست؟
الف) جمله نخست بیانگر نوع خوراک پیامبر است و جمله دوم کیفیت حضور و همراهی آن حضرت را در سر سفره بیان می کند.
ب) جمله نخست کیفیت حضور و همراهی پیامبر را بیان می کند و جمله دوم بیانگر نوع خوراک ایشان است.
ج) جمله اول بیانگر نشستن پیامبر در هنگام غذا بر روی زمین است و جمله دوم نفی خوردن از هرگونه غذا است.
د) هر دو جمله در مواقعی کیفیت و در مواقعی نوع خوراک را بیان می کند باید در متن کامل باشد تا متعلق آن دیده شود
ع عبارات روایات زیر - که درباره شیوه غذا خوردن پیامبر خدا است - را دقیق، واضح و خوش خط به فارسی ترجمه کنید:
الف) وَ كَانَ صَ إِذَا عَافَ شَيْنًا فَإِنَّهُ لَا يُحَرِّمُهُ عَلَى غَيْرِهِ وَلَا يُبْعِضُهُ إِلَيْهِ وَ كَانَ صَ يَلْحَسُ الصَّحْفَةَ وَيَقُولُ أَخِرُ الصَّحْفَةَ أَعْظَمَ الطَّعَامِ بَرَكَتَةً.
ب) وَ كَانَ صَ لَا يَأْكُلُ الْحَارَّ حَتَّى يَبْرُدَ وَيَقُولُ إِنَّ اللَّهَ لَا يُطْعِمُنَا نَارًا إِنَّ الطَّعَامَ الْحَارَّ غَيْرُ ذِي بَرَكَتَةٍ فَأَبْرِدُوهُ وَ كَانَ صَ إِذَا أَكَلَ سَمَى وَيَأْكُلُ بِثَلَاثِ أَصَابِعٍ وَمِمَّا يَلِيهِ. (۳ نمره)
۷. متن زیر بیانگر چه موضوعی از موضوعات است؟ چه نکته و اصلی را بیان می کند؟ شرح دهید (نیاز به ترجمه نیست).
اعْلَمَنَّ أَنَّ التَّشَاغَلَ بِالصَّغِيرِ يُخِلُّ بِالْمُهْمِّ، وَ إِفْرَادُ الْمُهْمِّ بِالشُّغْلِ يَأْتِي عَلَى الصَّغِيرِ وَيَلْحَقُهُ بِالْكَبِيرِ، وَ إِنَّمَا يَمْسِي بِهَاتَيْنِ اللَّحَاتَيْنِ السُّلْطَانِ الَّذِي تَحْمِلُهُ قَلَّةُ الثَّقَةِ عَلَى تَرْكِ الْإِسْتِكْفَاءِ، فَيَكُونُ كَالنَّهْرِ بَيْنَ الْأَنْهَارِ الصَّغَارِ تَنْفَجِرُ إِلَيْهِ عِظَامُ الْأُودِيَةِ، (۲ نمره)
۸. متن زیر را نخست ترجمه کنید و سپس به اختصار شرح دهید. حدیث از توصیه های امام صادق به عنوان بصری است:
وَ أَمَّا اللَّوَاتِي فِي الْعِلْمِ فَاسْأَلِ الْعُلَمَاءَ مَا جَهِلْتِ وَ إِيَّاكَ أَنْ تَسْأَلَهُمْ تَعْتَنَّا وَ تَجْرِبَةٌ وَ إِيَّاكَ أَنْ تَعْمَلَ بِرَأْيِكَ شَيْنًا وَ خُذْ بِالْإِحْتِيَاظِ فِي جَمِيعِ مَا تَجِدُ إِلَيْهِ سَبِيلًا وَ أَهْرَبْ مِنَ الْفِتْنَةِ هَرَبْتُكَ مِنَ الْأَسَدِ وَ لَا تَجْعَلْ رَقَبَتَكَ لِلنَّاسِ جِسْرًا فَمَنْ عَنِيَ يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ فَقَدْ نَصَحْتُ لَكَ وَ لَا تُفْسِدْ عَلَيَّ وَرَدِي فَإِنِّي أَمْرٌ إِضْنِينَ بِنَفْسِي وَ السَّلَامُ (۲ نمره)



وزارت علوم، تحقیقات و فناوری
دانشگاه قرآن حدیث
مرکز آموزش الکترونیکی

باسمه تعالی

آزمون پایان ترم نیم سال دوم تحصیلی ۹۸-۹۷

درس: متن پژوهی (۱) - قرائت و درک متون حدیثی ۱

رشته: قرآن و حدیث - نهج البلاغه - مستشرقان - کلام - فقه

نام و نام خانوادگی:

استاد: مهدی غلامعلی

شماره دانشجویی:

بارم: ۱۴ نمره

تاریخ: ۱۳۹۸/۰۳/۲۷

ساعت: ۱۴:۳۰

کد آزمون: ۱۹۹

مدت زمان: ۹۰ دقیقه

صفحه: ۲ / ۲

یکی از سوالات تشریحی ۲ نمره ای اختیاری است و نباید پاسخ دهید

۹. دعاهاى زیر را که امام سجاد علیه السلام در حق والدین خویش کرده است را ترجمه تحت اللفظی کنید
اللَّهُمَّ حَفِّضْ لَهُمَا صَوْتِي، وَأَطِيبْ لَهُمَا كَلَامِي، وَأَلِنْ لَهُمَا عَرِيكَتِي، وَأَعْطِفْ عَلَيْهِمَا قَلْبِي، وَصَيِّرْنِي بِهِمَا رَفِيقًا، وَعَلَيْهِمَا شَفِيقًا.

اللَّهُمَّ لَا تُنْسِنِي ذِكْرَهُمَا فِي أَدْبَارِ صَلَوَاتِي، وَفِي إِنْئِي مِنْ أَنْاءِ لَيْلِي، وَفِي كُلِّ سَاعَةٍ مِنْ سَاعَاتِ نَهَارِي. (۲ نمره)

۱۰. کلمات زیر را ترجمه کنید:

الرفض (در یرفض عرفا):

تاؤهه (کان یسمع تاوهه):

ثلوج الصدر (در و اثلج لصدری):

الركبتان: (۲ نمره)

موفق و پیروز باشید.